

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 3 март 2000 година

за изменение на Решение 97/467/ЕО относно определяне на временен списък на предприятия от трети страни, от които държавите-членки разрешават вноса на заешко месо и месо от дивеч, отглеждан във ферми

(нотифицирано под № C(2000) 526)

(Текст от значение за ЕИП)

(2000/212/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Решение 95/408/ЕО на Съвета от 22 юни 1995 г. относно условията за изготвяне на преходен период, на временни списъци на предприятията в трети страни, от които държавите-членки имат право да внасят някои продукти от животински произход, рибни продукти и живи двучерупчести мекотели¹, последно изменено с Решение 98/603/ЕО на Съвета², и по-специално член 2, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

(1) С Решение 97/467/ЕО на Комисията³, последно изменено с Решение 1999/757/ЕО на Комисията⁴, бяха определени временни списъци на предприятия, произвеждащи заешко месо и месо от дивеч, отглеждан във ферми.

(2) Русия е изпратила списък на предприятия, които произвеждат заешко месо и месо от дивеч, отгледан в стопанство, и за които отговорните органи удостоверяват, че предприятията отговарят на правилата на Общността.

(3) Следователно може да бъде съставен временен списък на предприятия от Русия, които произвеждат заешко месо и месо от дивеч, отгледан в стопанство.

¹ ОВ L 243, 11.10.1995 г., стр. 17.

² ОВ L 289, 28.10.1998 г., стр. 36.

³ ОВ L 199, 26.7.1997 г., стр. 57.

⁴ ОВ L 300, 23.11.1999 г., стр. 25.

(4) Ветеринарна мисия на Комисията е показала, че структурата и организацията на компетентния орган, отговорен за одобряването на предприятията, е адекватна и че правомощията, с които този орган разполага, гарантират, че той може да осигури прилагането на правилата на Общността; като има предвид, че проверките са включвали инспекции на място на предприятието, фигуриращо в списъка и тези инспекции са показали, че хигиенните стандарти на това предприятие са задоволителни.

(5) Следователно Решение 97/467/ЕО на Комисията следва да бъде изменено по съответния начин.

(6) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния ветеринарен комитет,

РЕШИ:

Член 1

Приложение I към Решение 97/467/ЕО се изменя, както следва:

а) След точка 6 от легендата се добавя следния текст:

„7 = Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.

Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.

Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.

Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/ΕΚ του Συμβουλίου.

Countries and establishments complying with all requirements of Article 2(1) of Council Decision 95/408/EC.

Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2, paragraphe 1, de la décision 95/408/CE du Conseil.

Paesi e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1, della decisione 95/408/CE del Consiglio.

Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.

Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.º 1 do artigo 2.º da Decisão 95/408/CE do Conselho.

Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävät maat ja laitokset.

Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG.

Страни и предприятия, отговарящи на всички изисквания на член 2, параграф 1 от Решение 95/408/ЕО на Съвета.”

б) Добавя се текстът от приложението към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение се прилага от 20 февруари 2000 година.

Член 3

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 3 март 2000 година.

За Комисията
David BYRNE
Член на Комисията

*ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE —
ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA – ПРИЛОЖЕНИЕ*

**„País: Rusia — Land: Rusland — Land: Rußland — Χώρα: Ρωσία —
Country: Russia — Pays: Russie — Paese: Russia — Land: Russland — País:
Rússia — Maa: Venäjä — Land: Ryssland — Държава: Русия**

1	2	3	4	5	6
330903	Norrfrys Production	Lovozero	Murmansk	SH, CP	7, b”